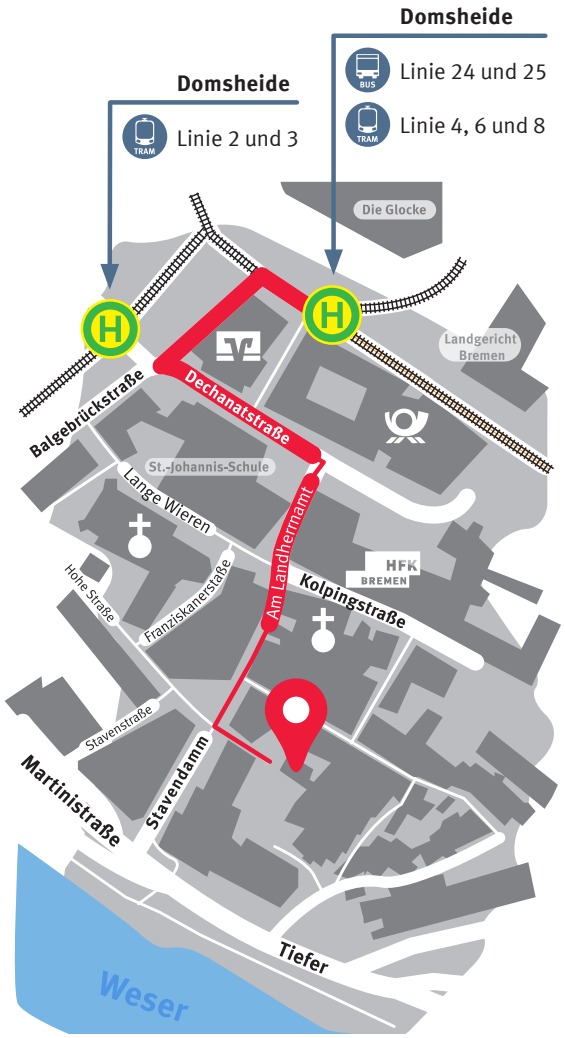


Gefördert durch das Jobcenter Bremen.

jobcenter Bremen

Deutsch

Arbeit und Integration
Eine Arbeitsgelegenheit (AGH) für Migrant:innen, Flüchtlinge, EU-Ausländer:innen, die nicht oder nur wenig Deutsch sprechen.
Laufzeit: 01.07.2022–30.06.2023
Maßnahmenummer: 214/137/22

Wie kann das gehen?
Die Teilnehmer:innen werden in bestehende Projekte integriert und erhalten zusätzliche Unterstützung durch Sprachmittler:innen und Pat:innen.

Wie gelingt eine passgenaue Zuweisung?
Die Interessent:innen stellen sich vor der eigentlichen Zuweisung zentral in der Geschäftsstelle von bras vor. Hier wird gemeinsam nach einer passenden Tätigkeit/ Einsatzstelle gesucht (eine Übersetzung in allen gängigen Sprachen ist gewährleistet).
Im Anschluss erfolgt ein Vorschlag an die zuständige Integrationsfachkraft und die eigentliche Zuweisung wird auf den Weg gebracht.

Öffnungszeiten / Sprechzeiten
Montag, Mittwoch, Freitag 10–12 Uhr
Stavendamm 8, 28195 Bremen

Ist eine Terminvereinbarung sinnvoll?
Ja, telefonisch unter 0421 378775–79,
Herr Schönberg / Herr Weinmann.

Welche Arbeitsfelder werden angeboten?
Metallbau, Textilarbeiten (auch nur für Frauen), Gastgewerbe, Animateur:in Bremer und Vegesacker Geschichtenhaus, Hauswirtschaft, Mediengestaltung, Gartenbau, Holz-/Flechtwaren

Und wo?
Vegesack, Vahr, Neustadt, Mitte, Kattenturm, Huchting, Gröpelingen (Blockland), Tenever, Walle

Englisch

Work and integration
A working opportunity for migrants, refugees, EU-foreigners, who speak less German or not at all.
Duration time: 01.07.2022–30.06.2023
measure nr./activity-nr.: 214/137/22

Our method?
The participants will be integrated in current projects. They will be encouraged by supporters that translate and bring the German (working) culture closer to the participants. They will be accompanied by German colleagues.

How to select the appropriate job?
With the help of an interview in our central office we intend to find a suitable occupation (translation in common languages is guaranteed).

After finding a proper location, we will get in touch with the Jobcenter. We present our suggestion and further steps will be accomplished.

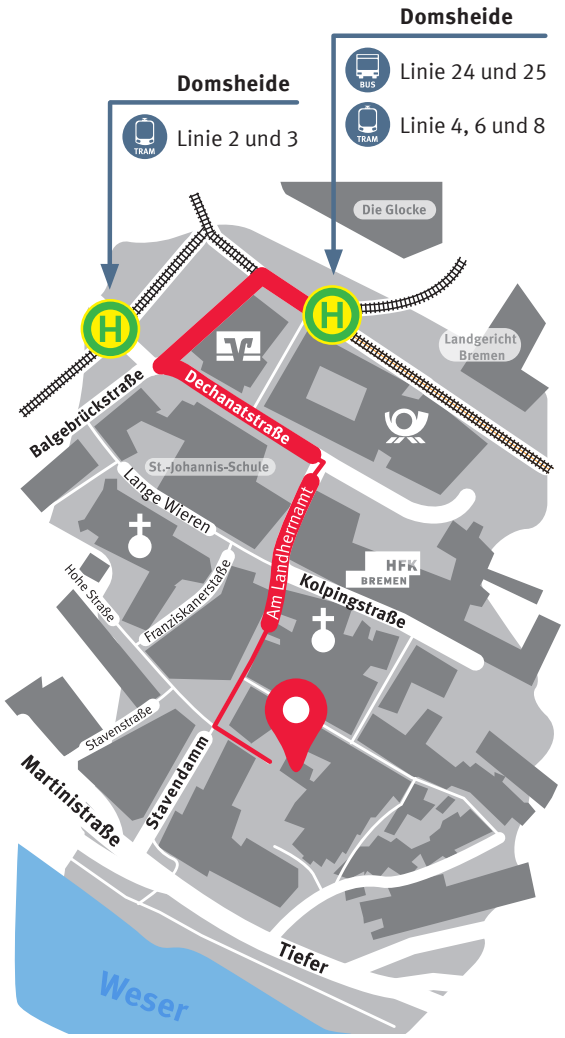
Opening and consulting hours
Monday, Wednesday, Friday 10–12 AM
Stavendamm 8, 28195 Bremen

Is it useful to arrange an appointment?
Yes, please call Mr. Schönberg or Mr. Weinmann. Using the phone number: 0421 378775-79

Which working fields are offered?
metal industry, textile (also only for women), café, animator in Bremen and Vegesack house of history, Home economy, Media design, gardening, wood and weaving

And where?
Vegesack, Vahr, Neustadt, Mitte, Kattenturm, Huchting, Gröpelingen (Blockland), Tenever, Walle

bras
arbeiten für bremen



Gefördert durch das Jobcenter Bremen.

jobcenter Bremen

Arabisch

العمل و الاندماج

فرصة عمل للاجانب واللاجئين اللذين لا يتكلمون الالمانيه او يجيدون القليل منها

المدة الزمنية من 01.07.2022 الى 30.06.2023

رقم النشاط 214/137/22

كيف يتم هذا ؟

المشتركون سوف ينضمون الى الانشطة المتوفرة و بالدعم من المترجمين والمساعدين

كيف يتم التوزيع بدقة ؟

على الراغبين ان يتقدموا بتسجيل انفسهم في فرع (براس الاساسي) حيث يتم بحث المشترك عن العمل المناسب (الترجمة في جميع اللغات متوفره دائما) ويتم لاحقا ايجاد الطريق المناسب لكل مشترك وحسب اختياره وبعد ذلك يتم اخبار موظف المسؤول في جوب سنتر وعلى اساسها يتم التعيين .

ساعات العمل وأوقات الاستشارة

الاثنين الاربعاء الجمعة 10-12

Stavendamm 8, 28195 Bremen

هل يكون الموعد هادف وضروري؟

نعم عبر الهاتف الرقم التالي

Herr Schönberg / Herr Weinmann 0421 378775–79

ماهي العروض و مجالات العمل ؟

الحديد ، اعمال الخياطة (فقط للنساء) - مقهى/مطعم- الخشب - تصاميم الاعلامية

نشاطات دار Bremen التاريخي

- نشاطات دار Vegesack، المزرعة, اعمال نجارة ، نسج السلل

و اين؟

Vegesack, Vahr, Neustadt, Mitte, Kattenturm, Huchting, Gröpelingen (Blockland), Tenever, Walle

Russisch

Работа и интеграция

Возможность работы для мигрантов, беженцев и жителей ЕС, которые не владеют или плохо владеют немецким языком.

Время действия: 01.07.2022–30.06.2023

Номер мероприятия: 214/137/22

Как это функционирует?

Учасники будут интегрированы в предложенный проект и получат дополнительную поддержку от переводчика и наставников

Как подбирается подходящая сфера деятельности?

Вы представляете себя в центральном офисе ***bras***. Здесь, вместе с консультантом, Вы сможете рассмотреть различные варианты предложений и подобрать для себя наиболее подходящее (Вам будут предоставлены услуги переводчика на Вашем родном языке). В заключении Вы получите предложение для Вашей работы и интеграции.

Часы работы / Консультации

понедельник, среда, пятница 10.00 – 12.00

Stavendamm 8, 28195 Bremen

Рационально ли взять термин?

Да, по телефону 0421 378775-79,

Herr Schönberg / Herr Weinmann

Какие направления работы будут предложены?

Металлостроение, работа с текстилем (также только для женщин), гастрономический сервис и работа в кафе, аниматоры в Бременском Geschichtenhaus и Geschichtenhaus в Vegesack, домоводство, медиа-дизайн (только для женщин), садоводство, изделия из дерева и плетеные изделия

И где?

Vegesack, Vahr, Neustadt, Mitte, Kattenturm, Huchting, Gröpelingen (Blockland), Tenever, Walle

bras
arbeiten für bremen

Persisch

کار و همبستگی اجتماعی
یک موقعیت کاری (پروژه) برای مهاجران و پناهندگان، اعم از اروپایی و سایر کشورها، بدون و یا فقط به مقدار کمی تسلط به زبان آلمانی

زمان اجرا 01.07.2022 تا 30.06.2023
شماره پروژه 214/137/22

مزایای همراهی با پروژه
شرکت کنندگان ضمن اشتغال بکار در پروژه های جاری از حمایت های اضافی خاص بواسطه حضور مترجمان و مسولین و همکاران آلمانی برخوردار خواهند شد

چگونگی موفقیت یک انتخاب مناسب؟
علاقمندان میتوانند (قبل از دریافت مجوز) خود رابه مرکز انجمن bras معرفی نمایند. شما میتوانید مشترکا با همکاری یک مترجم (زبانهای موجود) شغل و محل کار مناسب خود را جستجو و انتخاب نمایید.
پس از دستیابی به یک پیشنهاد مناسب ما با مشاور مخصوص شما در جاب سنتر (یا اداره کار) تماس برقرار کرده و با ارائه پیشنهادمان صدور مجوزهای لازم برای مراحل بعدی را پیگیری خواهیم نمود.

ساعات کار و پاسخگویی
دوشنبه ، چهارشنبه، جمعه 10 تا 12
Stavendamm 8, 28195 Bremen

تعیین وقت ملاقات ضروری است؟
بله از طریق تماس تلفنی با شماره
0421 378775–79, Herr Schönberg / Herr Weinmann

زمینه های کاری که پیشنهاد میشوند:
فلزکاری. اهنسازي .منسوجات(همچنین فقط مخصوص خانمها)، رستوران داری، بازیگری ونقالی در خانه تاریخ برمن Bremer Geschichtenhaus و خانه تاریخ فگزاگ Vegesacker Geschichtenhaus، ، اقتصاد خانواده، طراحی رسانه ای(فیلم و گزارش)، باغبانی، تولید کالاهای چوبی و حصیری

محل؟
Vegesack, Vahr, Neustadt, Mitte, Kattenturm, Huchting, Gröpelingen (Blockland), Tenever, Walle

Kurdisch

کارکردن و گونجان
ئیشکردنێکی رەخساو بۆ پەنابەران هەروەها ئەو پەنابەرانەی لە ناو یەکگرتوئەوروپادا بۆ ئەوانەی زمانی ئەڵمانی نازان یاخود بە کەمی دەزانن

چەند دەخایەنێت لە 01.07.2022–30.06.2023
ژمارەی پێوان 214/137/22

چۆن دەتوانرێت بروات؟
بەژداربوان لە چەند پرۆژەیەک دا رانەهێندرێن هەروەها پشگیری دەکرێن لە لایەن وەرگێر (مترجم) و چاودێرەکانەوە

چۆن دەتوانیت کاری گونجاو و تایبەت بە دەست بهێنیت؟
ئەوانەی کە ئارەزوومەندن دەتوانن ناوی خۆیان لە بنکەی (براس سەرەکی) تۆمار بکەن،
لێرە بەیەکەوە لە دوای کارێکی(ئیش) گونجاو دەگەرێین
(متەرجمێک) و مامۆستای بە توانە لە هەموو بووارەکاندا ئامادەیە.

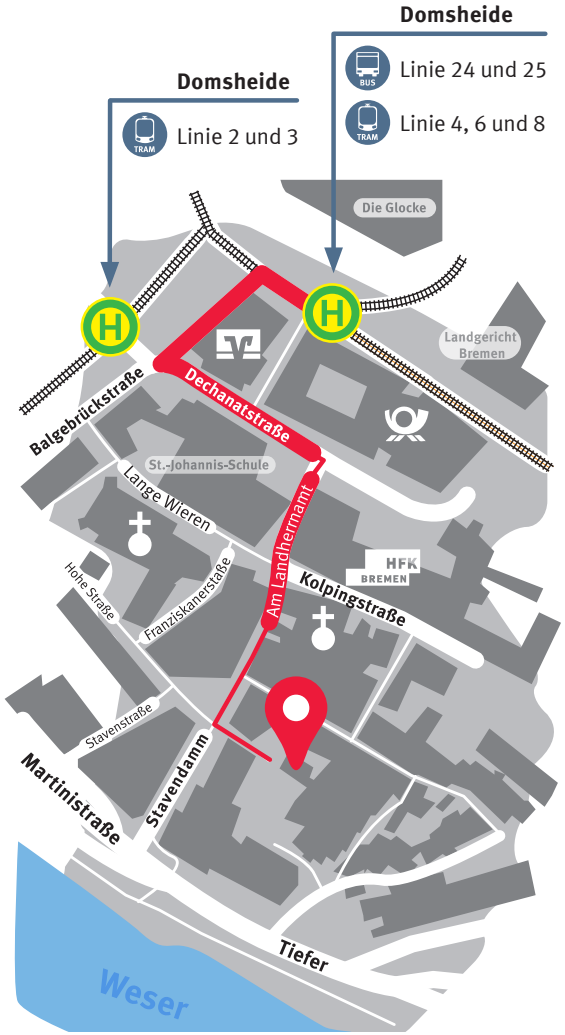
کاتی کردنەوە / کاتی قسەکردن
دووشەما، چوارشەمان، هەینی کات ژمێر 10 - 12
Stavendamm 8, 28195 Bremen

مەوعد وەرگرتن گرنگە؟
پەیوەندی بەم ژمارە تەلەفونەوە بکەن
0421 37877579 خاتون Weinmann / بەرێز Schönberg

چی جۆرە ئیشێک تەرخان دەکرێن ؟
گونتەوەی چیرۆکی ماڵی Bremen، ناسنگەر، خەیاتی بۆ ژنان، گارسۆن چیرۆکی ماڵی Vegesack ، چاکردنەوەی سەفینە(دارتاش)
دارشتنی میدیا،
بەشی دار(دارتاش)

لە کوێ؟
Vegesack, Vahr, Neustadt, Mitte, Kattenturm, Huchting, Gröpelingen (Blockland), Tenever, Walle

bras
arbeiten für bremen



Gefördert durch das Jobcenter Bremen.
jobcenter Bremen